

### 36/9. 普遍实现民族自决权利和迅速给予殖民地国家和人民独立对于切实保障和尊重人权的重要性

大会,

回顾其 1970 年 11 月 30 日第 2649 (XXV) 号决议、1972 年 12 月 12 日第 2955 (XXVII) 号决议、1973 年 11 月 30 日第 3070 (XXVIII) 号决议、1974 年 11 月 29 日第 3246 (XXIX) 号决议、1975 年 11 月 10 日第 3382 (XXX) 号决议、1978 年 11 月 29 日第 33/24 号决议、1979 年 11 月 23 日第 34/44 号决议和 1980 年 11 月 14 日第 35/35 号决议, 以及安全理事会 1977 年 11 月 4 日第 418 (1977) 号决议和 1978 年 10 月 10 日第 437 (1978) 号决议,

又回顾其关于利用和招募雇佣军来对付民族解放运动和主权国家的 1968 年 12 月 20 日第 2465 (XXIII) 号决议、1969 年 12 月 11 日第 2548 (XXIV) 号决议、1970 年 12 月 14 日第 2708 (XXV) 号决议、1973 年 12 月 12 日第 3103 (XXVIII) 号决议和 1974 年 12 月 14 日第 3314 (XXIX) 号决议,

并回顾关于巴勒斯坦问题的各项有关决议, 特别是 1974 年 11 月 22 日第 3236 (XXIX) 号和第 3237 (XXIX) 号决议、1979 年 11 月 29 日和 12 月 12 日第 34/65A 至 D 号决议及 1980 年 11 月 3 日第 35/13 A 至 F 号决议,

又回顾关于纳米比亚问题的大会第八届紧急特别会议及其 1981 年 9 月 14 日第 ES-8/2 号决议,

回顾 1981 年 6 月 16 日至 26 日在内罗毕举行的非洲统一组织部长理事会第三十七届常会所通过的关于纳米比亚的各项决议, 特别是第 CM/Res. 855 (XXXVII) 号和第 CM/Res. 865 (XXXVII) 号决议,<sup>④</sup>

深为关切比勒陀利亚种族主义政权对安哥拉、莫桑比克、赞比亚和其他邻国的人民持续进行的恐怖主义侵略行为,

注意到 1977 年 3 月 7 日至 9 日在开罗举行的非

<sup>④</sup> 参看 A/36/534, 附件一。

洲统一组织和阿拉伯国家联盟第一次国家和政府首脑会议所通过的《政治宣言》,<sup>⑤</sup>

考虑到以色列拒绝让巴勒斯坦人民行使自决、主权、独立和返回巴勒斯坦的不可剥夺权利及其对该区域人民一再进行侵略行为, 对国际和平与安全构成严重的威胁,

重申其确信执行大会 1960 年 12 月 14 日第 1514 (XV) 号决议内载的《给予殖民地国家和人民独立宣言》的重要性,

重申普遍实现民族自决权利、国家主权和领土完整以及迅速给予殖民地国家和人民独立的重要性, 因为这些都是充分享有所有人权的必要条件,

重申“班图斯坦化”同真正的独立、国家统一和主权是不能相容的, 其效果是帮助延续南非白种少数人的权力和种族隔离的种族主义制度,

重申所有会员国都有义务遵守《联合国宪章》的原则以及联合国关于在殖民统治和外国统治下的人民行使自决权利的各项决议,

又重申强加在南非人民身上的种族隔离制度对该国人民的权利构成不能容许的侵害, 并且对国际和平与安全构成经常性的威胁,

欢迎伯利兹获得独立,

再次确认科摩罗的国家统一和领土完整,

严重关切南非继续非法占领纳米比亚, 仍在殖民统治、外国统治和外国征服下的人民的人权继续遭受侵害,

1. 要求所有国家充分和忠实地执行联合国关于在殖民统治和外国统治下的人民行使自决权利的各项决议;

2. 重申各国人民为求独立、领土完整、国家统一以及从殖民统治和外国统治、外国占领下获得解放, 以一切可用的手段进行斗争, 包括武装斗争在内, 都是合法的;

3. 重申纳米比亚人民和巴勒斯坦人民以及所有

<sup>⑤</sup> A/32/61, 附件一。

在外国统治和殖民统治下的人民，都有不受外来干涉，享有自决、国家独立、领土完整、国家统一和主权的不可剥夺权利；

4. 满意地注意到 1981 年 6 月 24 日至 27 日在内罗毕举行的非洲统一组织国家和政府首脑大会第十八届常会通过的第 AHG/Res.103(XVIII)号决议，<sup>⑥</sup>及其执行委员会关于在西撒哈拉举行一次关于自决问题的自由全民投票的决定；

5. 注意到科摩罗政府和法国政府根据非洲统一组织和联合国关于这个问题的决议，为寻求公正的解决办法使科摩罗马约特岛回归科摩罗而进行的各种接触；

6. 谴责“班图斯坦化”政策，并重申支持南非被压迫人民对比勒陀利亚种族主义少数人政权进行的正义合法斗争；

7. 并谴责南非加强镇压纳米比亚人民、使纳米比亚大规模军事化及进行对前线国家的武装攻击，旨在破坏各该国家政府的稳定；

8. 又强烈谴责比勒陀利亚种族主义政权的军队最近对安哥拉部分领土的侵略和占领；

9. 重申利用雇佣军来对付民族解放运动和主权国家是一种犯罪行为，而雇佣兵本身就是罪犯，并要求所有国家政府制定法律，宣布在其领土内招募、训练雇佣兵、为雇佣军筹集经费、容许雇佣军过境均为应受惩处的罪行，禁止其本国人民应募充当雇佣兵，并将此种立法向秘书长提出报告；

10. 强烈谴责仍在殖民统治、外国统治和外国征服下的人民的人权继续受到侵害，南非继续非法占领纳米比亚并企图分割其领土，南部非洲境内继续存在种族主义少数人政权，以及巴勒斯坦人民行使其不可剥夺的民族权利被剥夺；

11. 又谴责北大西洋公约组织一些成员国和一些其他国家的政策，它们同南非种族主义少数人政权在政治、经济、军事、核、战略、文化和体育方面的关系鼓励该政权继续镇压人民要求自决和独立的愿望；

<sup>⑥</sup>参看 A/36/534，附件二。

12. 再次要求所有国家，特别是那些同比勒陀利亚种族主义政权保持军事和核合作关系并继续向该政权供应有关物资的国家，立即执行安全理事会第 418(1977)号决议的规定，对南非实施强制性武器禁运；

13. 满意地注意到 1981 年 5 月 20 日至 27 日在巴黎举行的国际制裁南非会议所通过的《关于制裁南非的巴黎宣言》、《关于纳米比亚的特别宣言》和各个技术和政治委员会的报告；<sup>⑦</sup>

14. 要求立即执行关于纳米比亚问题的大会 1981 年 9 月 14 日第 ES-8/2 号决议；

15. 进一步吁请所有国家、联合国各机构、专门机构和非政府组织，通过非洲统一组织所承认的各民族解放运动，向种族主义、种族歧视和种族隔离的受害者尽量提供一切形式的援助；

16. 对不承认仍在殖民统治、外国统治和外国征服下的所有人民、特别是非洲人民和巴勒斯坦人民的自决和独立权利的所有那些国家政府，表示强烈谴责；

17. 对比勒陀利亚种族主义少数人政权不顾一切妄图压制人民的合法要求，日益变本加厉地屠杀手无寸铁的无辜人民，包括妇女和儿童在内，表示强烈谴责；

18. 强烈谴责以色列在中东的扩张主义活动及其对巴勒斯坦平民连续不断的轰炸，这些构成对巴勒斯坦人民实现自决和独立的严重障碍；

19. 强烈谴责以色列对黎巴嫩的侵略及对其城市和村庄连续不断的轰炸和破坏，这些构成对其主权、独立、领土完整和人民安全的侵犯，并且阻碍充分执行安全理事会 1978 年 3 月 19 日第 425(1978)号决议；

20. 敦促所有国家、联合国系统有关组织、专门机构和其他国际组织，通过巴勒斯坦人民的代表巴勒斯坦解放组织，支持巴勒斯坦人民按照《联合国宪章》为恢复其自决和独立权利而进行的斗争；

<sup>⑦</sup>A/CONF.107/8，第十节和附件十和十一。

21. **要求**立即无条件地释放所有为争取自决和独立进行斗争而被拘留或监禁的人,充分尊重他们基本的个人权利,并遵守《世界人权宣言》第五条的规定,<sup>⑧</sup>即不得对任何人施加酷刑或给予残忍、不人道或有辱人格的待遇;

22. **要求**立即释放纳米比亚和南非监狱中被拘禁的儿童;

23. **重申赞赏**各国政府、联合国机构和政府间组织继续向处于殖民统治和外国统治下的人民提供物资及其他形式的援助,并吁请尽量增加此种援助;

24. **促请**所有国家、专门机构和联合国系统有关组织尽力确保充分执行《给予殖民地国家和人民独立宣言》,并加紧努力支持处于殖民统治、外国统治和种族主义统治下的人民为争取自决和独立而进行的正义斗争;

25. **请**秘书长尽力宣扬《给予殖民地国家和人民独立宣言》,并尽可能广为宣传受压迫人民为实现自决和国家独立而进行的斗争;

26. **决定**在其第三十七届会议上,根据各国政府、联合国各机构、政府间组织和非政府组织应要求提出的关于加紧援助殖民地领土和人民的报告,再次审议这个项目。

1981年10月28日

第42次全体会议

## 36/10. 普遍实现民族自决权利

大会,

**重申**为了切实保障和尊重人权,普遍实现《联合国宪章》和有关人权的各国际公约<sup>⑨</sup>所载的民族自决权利以及大会1960年12月14日第1514(XV)号决议所载的《给予殖民地国家和人民独立宣言》<sup>⑩</sup>极具重要性,

**喜见**在殖民、外国或外来占领下的人民逐步行使自决权利,成为主权国家,获得独立,

<sup>⑧</sup> 第217A(III)号决议。

<sup>⑨</sup> 第2200A(XXI)号决议,附件。

**严重关切**持续的外国军事干涉和占领的行为或这类威胁,正危害着或已造成对越来越多主权国家及其人民的自决权利压制,

**并严重关切**由于这种行为的持续不已,千百万人民已被赶出或正被赶出家园,成为难民和流离失所的人;强调必须紧急采取协调一致的国际行动,以缓和他们的困境,

**回顾**人权委员会第三十六届<sup>⑪</sup>和第三十七届<sup>⑫</sup>会议关于军事干涉和外国侵略与占领导致人民自决权利和其他人权受到侵害的各项决议,

**重申**其1980年11月14日第35/35B号决议,

**注意到**1981年10月1日秘书长的说明,<sup>⑬</sup>

1. **重申**普遍实现所有民族包括在殖民统治、外国统治和外来统治下的民族的自决权利,是切实保障和尊重人权以及维护和促进这些权利的一个基本条件;

2. **宣布**坚决反对外国军事干涉、侵略和占领的行为,因为这些行为压制了世界某些地区人民的民族自决权利和其他人权;

3. **要求**应对这些行为负责的国家,立即停止它们对外国和外国领土军事干涉和占领,停止一切压迫、歧视、剥削和虐待行为,尤其是据报为进行这些行为而对有关人民使用残酷且不人道的方法;

4. 对由于上述行为被驱赶出家园的数十万难民和流离失所的人的处于困境,深感痛惜,并重申他们有权安全不失体面地自愿返回家园;

5. **请**人权委员会对由于外国军事干涉侵略、或占领而造成的人权受到侵害的问题,尤其是自决权利受到侵害的问题,继续予以特别注意;

6. **请**秘书长在“普遍实现民族自决权利和迅速给予殖民地国家和人民独立对于切实保障和尊重人权

<sup>⑪</sup> 参看《经济及社会理事会正式记录,1980年,补编第3号》(E/1980/13和Corr.1),第二十六章,A节。

<sup>⑫</sup> 同上,《1981年,补编第5号》(E/1981/25和Corr.1),第二十八章,A节。

<sup>⑬</sup> A/C.3/36/4。